

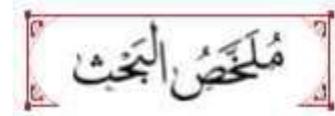
الفاعل في العربية من المنظور النحوي إلى البعد التداولي

The subject in Arabic from a grammatical perspective to a pragmatic dimension

محمد زهار

جامعة المسيلة (الجزائر). mohammed.zehar@univ-msila.dz

تاريخ النشر	تاريخ القبول	تاريخ الإرسال
2024 / 12 / 01	2024 / 09 / 11	2024 / 07 / 15



بدأت الدراسات اللغوية عند العرب خدمة للقرآن الكريم، وفهم نصوصه لعصمة اللسان من اللحن، فكان محور، وركيزة علوم العربية. والأساس الذي قام عليه المشروع اللغوي في تراثنا العربي، ومن بين علوم العربية التي سجلت لها الخلود علم النحو الذي تشعبت موضوعاته، وتعددت مباحثه منها بناء الجملة وأنواعها وسماتها، وخصائصها الأسلوبية، ومن موضوعات البحث تحديداً مبحث الفاعل الذي يعدّ من أركان الجملة العربية، وأساسياتها التركيبية، وخصائصها البلاغية، وما تضمّنه المسند إليه من سمات فنية، وأبعاد تداولية فجاءت هذه الورقة البحثية تعالج موضوع الفاعل من منطلق أنه الأساس الذي تقوم عليه العلاقة الإسنادية بما تحويه من وظائف إعرابية، وفنية، مع الإشارة إلى مصطلح الفاعل النحوية، ووظائفه التداولية وذلك من خلال النماذج اللغوية التي حفلت بها كتب التراث، فالفاعل في العربية ظاهرة نحوية، وتركيبية متنوعة ترتبط ارتباطاً بالمقام، وأحوال المخاطبين ما يجعله درسا ثريا مع إعادة توصيفه تداوليا.

الكلمات المفتاحية: الفاعل-الخصائص النحوية-الإسناد-المطابقة-التداولية .



Linguistic studies on the Arabs began with reading the Holy Qur'an, understanding the core of the roots of their existence and the basis for them. One of the means of guaranteeing them was a group of sciences that guaranteed their immortality. By that we mean the science of grammar, whose topics were diverse, including the topic of the sentence in the Arabic language. I decided to delve into The topic of the subject is one of the topics that draws attention to the student in its compositional field, rhetorical characteristics, and pragmatic characteristics, and that is done by examining the texts of the Holy because of its extreme importance through the elements of its compositions, where the subject in the sentence is the basis on which it is based. It has the attributive relationship. Since ancient times, Arabic grammar has been characterized by difficulty for learners of the Arabic language, and perhaps this difficulty is due to its broad terminology

keywords: Linguistic studies- guaranteeing Arabic language pragmatic characteristics

تعد المقاربة التداولية من أحدث النظريات اللسانية التي أثمرها القرن العشرين في دراسة اللغة حين ركزت على الوظيفة الأساس المتمثلة في الاستعمال، والتواصل، وتناولها من حيث علاقتها بالمتلقي، واستعمالها بغية الوصول إلى وضعها الوظيفي مع معرفة مختلف القدرات اللغوية، والدلالية أثناء العملية التواصلية، لأن معاني اللغة لا تكمن في دلالاتها المعجمية فحسب، بل أيضا في مختلف الوضعيات الاجتماعية، و الثقافية ليتمكن المتكلم من توظيف مختلف المعارف اللغوية، والنحوية على وجه التحديد بطريقة فنية جميلة، و من ثم يستطيع التكيف مع المواقف التواصلية في حياته اليومية .

إن المقاربة التداولية إجراء متكامل يعمل على كشف الجوانب الخفية التي يتضمنها للخطاب من خلال ما تتيحه اللغة من إمكانات للظفر بالدلالة الكاملة في النص ذاته، وفي نفسية منتج و متلقيه، وفي عناصر السياق المختلفة التي تحيط بعملية انجازه، وأدائه كون المقاربة التداولية لا تترك للمتكلم أو المنتج للغة مجالاً للشك في استثمار فاعليتها لتفجير الطاقة الكامنة في الخطاب¹.

من خلال ذلك فقد أجمع علماء اللغة القدماء و المحدثون و حتى المعاصرون على أن الجملة النحوية في اللغة العربية، والجملة الفعلية على وجه الخصوص تقوم على نمط، و تركيب متميزين ينضوي تحتهما العديد من الأسرار البلاغية، وتتحدد فيه مختلف أشكال، و صور الإعجاز البياني وذلك من خلال ممارسة القدماء المتأصلة لمختلف التراكيب النحوية المدونة في متون اللغة العربية، كما أن للجملة النحوية خصوصيات دلالية تتفرد بها، و خصائص فنية تتميز بها، و كان توجيه النحاة الإعراب في العديد من النصوص اللغوية التي تحتل أكثر من وظيفة إعرابية جانبا مهما في إثراء علوم اللغة نحو، و تفسيرها، و بلاغة، و ذلك للكشف عن خصائص ووظائف النحو كمعنى الفاعلية من حركة إعرابية، رتبة، و غيرها من منطلق الاستعمال الفعلي، لذلك كانت المقاربة التداولية و إجراءاتها التطبيقية من المحاور المعرفية الهامة التي اهتم بها علماءنا الأوائل، ففي إجراء تتداخل فيه مختلف الوظائف النحوية، و انزياحاتها السياقية التي يفضلها -أي المقاربة التداولية- يتم التواصل اللغوي، ويؤدي الخطاب اللغوي أبعاده التواصلية حتى تتحقق الفصاحة و من الشروط الضرورية لتحقيق تلك الفصاحة أثناء التواصل التخاطبي . و المجال الذي يكشف للقارئ أهم الخصائص التداولية لوظيفة الفاعل في الدرس النحوي، وأدائه لتحقيق الاستعمال الفعلي لمعنى الفاعلية .

إن لوظيفة الفاعلية دلالات و كذا أداءات تتنوع بتنوع المقامات، والسياقات اللغوية، و غير اللغوية، فمنها ما يتعلق بالوضع التركيبي ومنها ما يتعلق بالتوظيف الفعلي المرتبط أشد الارتباط بالمنحى التداولي.

لقد جاء الاتجاه التداولي في مقاربة النصوص الأدبية من خلال اهتمام هذا الاتجاه اللساني بكل عناصر الموقف التواصلية من مرسل، و متلقي، و نص، و ظروف محيطية بإنجاز هذا الخطاب بحيث تغير بذلك اتجاه مجرى الدراسات التركيبية التي كانت مقتصرة على البنية المجردة في كيفية استعمال العبارة اللغوية إلى اتجاه البحث في هذه البنية للتمكن من انجاز العبارة في ظروفها المناسبة².

يرى علماء البلاغة أن الحديث عن التداولية وعلاقتها بالبلاغة العربية حديثٌ قديم يذهب بنا إلى نشأة العلوم وعلاقتها بالمنطق، و الفلسفة اليونانية، فالبلاغة علم متجذر في القدم لأنه يرتبط أساساً بوجود الإنسان، وتواصله مع الآخرين في مختلف الحضارات، و في التراث العربي، وقد تطور علم البلاغة لتطور الفكر الإنساني حتى وصل إلينا في العصر الحديث، و المعاصر وأصبح يعرف بعلم البلاغة الجديد مقابلاً لمصطلح علم البلاغة القديم حيث نلمس من خلال هذا الفن اللغوي تجديداً في المفاهيم، وتوظيفاً في المصطلحات لما لاحظته المتخصصون من تشابك بين هذا العلم، وبين ما يعرف بالأسلوبية في المناهج النقدية، واللسانية المعاصرة كالسيميائية والتداولية، وقد أدرك الدارسون تلك العلاقة بين البلاغة، والتداولية من منظور معرفي، فإذا كانت البلاغة هي معرفة اللغة أثناء الاستعمال، فإن التداولية تهتم باللغة أثناء الاستعمال فهما علمان يتقاطعان في اعتمادهما على اللغة كوسيلة للتواصل.³ في مختلف سياقاتها المقامية من مبدأ أن اللغة وسيلة للتواصل والتعبير عن الأغراض. في ظروفها النفسية، والاجتماعية.⁴ وحتى نوضح علاقة البلاغة بالتداولية علينا تحديد مفهوم مصطلحي البلاغة، و التداولية و مواطن الالتقاء بين العلمين باختصار.

3. مفهوم البلاغة :

تجمع معاجم اللغة على أن دلالة البلاغة هي الوصول، و الانتهاء، فقد جاء في لسان العرب مادة (ب-ل-غ) (يبلغ بلوغاً وصالاً و انتهى)، و قولهم: (أبلغه إبلاغاً و تبليغاً) إذا اجتهد في الأمر و منه قوله تعالى "هَذَا بَلَاغٌ لِلنَّاسِ وَ لِيُنذِرُوا بِهِ" (إبراهيم 51) و في دلالة، و معنى (بَلَّغَ الْقَارِسُ) إذا مَدَّ يده بعنان فرسه ليزيد في جريه، و منه (بَلَّغَ النَّبْتُ، انتهى)، و (بَلَّغَتِ النَّخْلَةُ) حان إدراك ثمارها، و منها (رَجُلٌ بَلِيغٌ) حسن الكلام فصيح.⁵ كما ورد في معجم الوسيط أن البلاغة من الفعل (بَلَّغَ) و منها (حكمة بالغة)، و (بلوغاً) أي وصولاً للمبتغى و الانتهاء إليه.⁶ و هذا المعنى اللغوي يقارب الدلالة الاصطلاحية لمفهوم البلاغة، فهي في الاصطلاح مطابقة الكلام الفصيح بمقتضى الحال أي حسن البيان، و الإفصاح مع توخي دقة اختيار الكلمات، و الأساليب وفق مواطن الكلام ساعيةً إلى التأثير في السامع، أي هي مطابقة الكلام لمقتضى الحال محققة الفصاحة. من خلال هذا يتبين لنا أن مفهوم البلاغة هو الوصول إلى تبليغ المراد كما تسعى إلى تقريب المعاني، و الدلالات إلى قلب السامع، فيتحقق الفهم.⁷ و مطابقة الحال وفق عقول المخاطبين مع الأخذ بالاعتبار طبقاتهم في البيان و قوة المنطق.⁸

إن علم البلاغة في التراث اللغوي يقوم على الخبر و الإنشاء، فإذا كان معنى الخبر هو الكلام الذي يحتمل الصدق و الكذب، و أركانه الفعل و الفاعل، أو المسند و المسند إليه، و كان الغرض منه هو تحقيق الفائدة للمخاطب، فإن دلالة الإنشاء هو الكلام الذي ينجزه المتكلم مع عدم الحكم عليه بالصدق، أو الكذب. و هو الذي تنشده البلاغة حين تعرضت لأنواع أساليب العربية على أن الإنشاء كلام لا يحتمل الصدق، ولا الكذب.⁹ أما عن أقسام الإنشاء فينقسم إلى إنشاء طلي، و غير طلي، فالطلي، كالنداء، و غير الطلي كصيغ المدح و التعجب، و الظم، و صيغ العقود، و البيع، و الشراء و الزواج، و الطلاق و غيرهما من الصيغ.¹⁰

وإذا كانت دلالة البلاغة في التراث العربي تقوم على مبدأ الإقناع، و التأثير في المتلقين، فما مفهوم التداولية عند الغربيين، و العرب المعاصرين.

4. علاقة البعد التداولي بالدرس البلاغي:

إن للتداولية العديد من المصطلحات لم يتم الاتفاق عليها سواء عند الغربيين أو عند المتخصصين العرب منها من يطلق عليها الذرائعية، والبراغماتية، والنفعية وغيرها، وتجمع كل الدراسات السابقة إلى أن "شارل موريس" -CHARLE MORRIS الفيلسوف الأمريكي هو الذي نظّر لهذا العلم عام 1938، في كتابه الموسوم "أسس نظرية العلامات" حيث عرف هذا الاتجاه اللساني بقوله: "إن التداولية هي في حقيقة أمرها دراسة العلاقة بين العلامات والمستعملين"¹¹، ولقد استحضرت التداوليون الجانب التركيبي، والدلالي بحكم الاستعمال الوظيفي للغة مستأنسين بالعنصر التفاعلي الذي يقوم على دراسة اللغة في الاستعمال¹²، أي دراسة علاقة العلامات بمفسريها. فإذا كان علم السيميولوجيا يهتم بدراسة الدوال و المدلولات، و العلاقة بينهما فإن التداولية تبحث في مختلف الاستعمالات لمختلف الدوال.

5. التداولية وارتباطها بالظاهرة الإسنادية:

يعد مظهر الإسناد من منظور التداوليين، بؤرة الارتباط في التركيب النحوي إلا أن بقية علاقات الارتباط إنما هي بيان لها، حيث تكون العلاقة إما بين المبتدأ والخبر في التركيب الاسمي، أو بين الفعل والفاعل في التركيب الفعلي، أو بين كل ما يعمل عمل الفعل و فاعله كالمصادر، و المشتقات عموماً. و قد تطرق النحاة لتلك الظاهرة التركيبية في العديد من المقولات النحوية فعند سيويه يقول: "لا يغني أحدهما عن الآخر، و لا يجد المتكلم منه بدا"¹³.

و المتصفح في التراث النحوي يلمس بُعد النظر لدى النحاة القدامى حين استشعروا وجود طاقة معنوية تمثل قوة جذب معنوية للوحدات اللغوية الناشئة من معاني النحو، و دقة الدلالة لتحقيق الفائدة لدى المتلقين مع التأثير عليهم، و إقناعهم بمحتوي الرسالة¹⁴، فهذا التفكير يعد بعداً هاماً من أبعاد الدرس التداولي المعاصر و ما تلعبه الإحالات في تبين المعاني و تحديدها في مختلف التراكيب النحوية من خلال استثمار السياق المرتبط بالمقولات¹⁵..

من هنا يمكن القول: أن التداولية نظرية لسانية من حيث بعدها اللساني حيث تتناول اللغة في إطار استعمالها أثناء العملية التواصلية، فهي تهتم بالإنجاز المرتبط بظروف المتكلم، والسماع، ومن خلال ذلك أيضاً فهي تصف، وتفسّر مختلف الاستعمالات التي يرسلها المتكلم مع عدوله أحياناً عن بعض المعايير التي وضعها النحاة¹⁶.

6. أسس الممارسة التداولية:

تقر الدراسات الأكاديمية في المجال التداولي أن نظرية أفعال الكلام قد تبلورت على يد اللغوي البريطاني "أوستين" ثم بعث تلك المقاربة تلميذه "سيرل" الذي عمل على تطويرها، و تصحيح الاختلالات التي ظهرت فيها، كما حدد المفاهيم الأساس للدرس التداولي، منها أن الفعل الكلامي هو الوحدة الصغرى التي بفضلها تحقق اللغة فعلاً إنجازياً بعينه، كالأمر والطلب، و غاية كل ذلك طبعا التعبير عن حال المخاطبين¹⁷، فالفعل الكلامي على نوعين مباشر، و غير مباشر، أي هي جملة التقاطعات المعرفية التي تعرّض لها التراث البلاغي العربي في مبثي الخبر والإنشاء، و هي ذاتها تتقاطع مع البعد التداولي المعاصر، فقد قسّم أوستين مثلاً

العبارات التلفظية إلى : تلفظات وصفية، وأخرى انجازية قائلا: "إن الأولى يمكن الحكم عليها بمعيار الصدق، أو الكذب، وأما الثانية فيمكن الحكم عليها بمعيار التوفيق أو الإخفاق"¹⁸. والحقيقة أن هذا التصنيف هو تصنيف بلاغي خالص عند علماء البلاغة العرب لأن ما أسماه "أوستين" بالعبارات الوصفية هو نفسه ما يعرف في البلاغة العربية بالأسلوب الخبري، في حين أن ما أسماه بالعبارات الإنجازية هو ذاته ما يطلق عليه أيضا في تراثنا البلاغي القديم بالأسلوب الإنشائي، وهذا ما يثبت وجود تقاطع معرفي و لغوي متبادل بين مختلف الثقافات الإنسانية.

إن الحقول المعرفية كثيرة ومتعددة ولعل ما يميّز تلك الحقول مجموع العلائق والحوارات التي يمارسها حقل مع آخر، أو مع مجموعة من الحقول التي قد تقاربه، أو تماثله أو تساهم معه في الفكرة، أو المبدأ أو التصور و ما يمكن أن يفيد مع الحقل البلاغي العربي بوصفه حقلًا معرفيًا قديما، وحقل التداولية بوصفه درسا حديثا في مجال المعرفة الإنسانية¹⁹.

من هنا يمكن القول أن البلاغة كإجراء تخاطبي هو محور فني فصيح يقوم على الإقناع بتقنياته و ذلك بتوفير مختلف الحجج، و البراهين ومعالجتها، وقد تتقاطع مع الدرس التداولي في ارتباطها بمستويات الإقناع و يبقى مدلول التداولية في التراث الغربي، و العربي أيضا يقوم على مظاهر الحجاج الإقناعي، و المعنى التعبيري الذي يلمح للأسلوبية. و هو ما يعبر عنه في التراث البلاغي العربي بمباحث المعاني، والبدع، و البيان .

إن اللافت للانتباه أن جلّ علماء البلاغة العرب قد تنهوا لتلك العلاقة الوطيدة بين البحوث البلاغية التراثية و الدرس التداولي المعاصر أثناء العملية التواصلية التخاطبية مشيرين لقيمة المقام أثناء الإنجاز اللغوي و الأثر الإقناعي الذي يتركه الخطاب في السامعين، فالباحث في الدرس البلاغي يلحظ تلك العلاقة التقاربية في العديد من مباحث البلاغة من جهة، و من جهة أخرى ما جاء به الدرس التداولي و ما أشارت إليه المرتكزات التي يقوم عليها و نظريات أفعال الكلام من أن العلمين ينطلقان من اللغة كوسيلة للإبلاغ و التفاهم، و تحقيق الأغراض و ذلك بالتأثير على المتلقي، فالنص اللغوي إنما هو خطاب مبني على استحضار المواقف محققا ذلك التداخل بين مباحث البلاغة من جهة، و مباحث التداولية و علم اللغة من جهة أخرى، وإذا كانت البلاغة مطابقة الكلام لمقتضى الحال سواء أكان الفعل الكلامي خبرا أم إنشاء، أو كان الغرض مجازيا، أي خروج الأسلوب إلى دلالات سياقية، و أغراض بلاغية غير تلك التي أنشئ لها، ومخالفة الكلام لمقتضى الواقع، فإن الدرس التداولي يتناول المعنى الظاهر للفعل الكلامي المباشر، و التصريح، و مطابقة القوة الانجازية لما يريده المتكلم.

7. أشكال المقاربة التداولية في منظور البلاغيين العرب:

تؤكد البحوث و المصنفات العربية في مجال الدرس البلاغي أن المتكلم له الدور البارز في إنتاج الخطاب وهو الذي يستطيع تحديد الدلالة من الكلام، فالمعنى مرتبط ارتباطا كاملا بما ينويه المخاطب، وهذا ما نلمسه في العديد من المقولات اللغوية في تراثنا العربي، فقد أعطى البلاغيون قيمة متميزة للعناصر

التي تسهم في تحديد دلالة، و قصد المنتج للغة. يقول ابن الأثير مبرزاً هذا المعنى: ".... و مما يحتاج إليه الكاتب بعدّه منتجاً للخطاب معرفة اللغة ممّا تداول استعماله".²⁰

إن الحال التي يكون عليها المخاطب أثناء الأداء التواصلية، و تمييزه بين الخبر، والاستفهام، محصوراً في الإخبار منه فتتويع هذه الأساليب كلها لها أبعادها التداولية التي يتحكم فيها السياق، و المقام اللغوي، فالمنتج للغة هو الفاعل للكلام وهو أيضاً مرتبط بإنجازه الفعل الكلامي، وما يذكر بشأن الفاعل المتكلم لا يستقيم إلا بوجود المخاطب، فقيمة السامع في الدرس النحوي ذات أهمية بالغة و في ذلك يقول ابن فارس في (باب مراتب الكلام في وضوحه، وإشكاله): "أما واضح الكلام فالذي يفهمه كل سامع عرف ظاهر كلام العرب"²¹، فالجملة الفعلية كما هو مشهور عند النحويين ترتبط بحسن السكوت مع ضمان الفائدة، و ما يحزره السامع من نفع، و أيضاً اللفظ المفيد فائدة يحسن السكوت عليها، و من هنا تكمن وظائف المقاربة التداولية.²²

8. الفاعل في التراكيب النحوية وسماته التداولية:

يصادف الدارس أثناء تصفحه لمدونة ابن جني اللغوية العديد من النصوص، و المقولات النحوية ذات الأبعاد التداولية، فمثلاً يقول: "إن القول قد لا يتم معناه إلا بغيره، ألا ترى أنك إذا قلت: قام و أخليته من ضمير فإنه لا يتم معناه الذي وضع في الكلام عليه وله؛ لأنه إنما وضع على أنه يفاد معناه مقترن، بما يسند إليه من الفاعل"²³. وقد أكد عبد القاهر هذا البعد التداولي في العديد من مباحث دلائل الإعجاز منها قوله على سبيل التمثيل: "....ومما ينبغي أن يعلمه الإنسان ويجعله على ذكر أنه لا يتصور أن يتعلق الفكر بمعاني الكلم أفراداً ومجردة من معاني النحو، فلا يقوم في وهم ولا يصح في عقل أن يتفكر متفكر في معنى "فَعَلَ" من غير أن يريد إعماله في "اسم"، ولا أن يتفكر في معنى "اسم" من غير أن يريد إعمال "فعل" فيه، وجعله فاعلاً له أو مفعولاً، أو يريد فيه حكماً سوى ذلك من الأحكام"²⁴.

وقد عرفنا في المباحث النحوية العديد من الخصائص التركيبية، والبنوية للفاعل في اللغة العربية وسنحاول توضيح بعض السمات التداولية للفاعل حتى نقرب للقارئ الرؤية من منظور تداولي، و من منطلق موقعيته كمسند إليه في المحتوى القضوي للفعل الكلامي، وكذا وظيفته الإحالية كأن يأتي على صيغ موقعية مختلفة فقد يأتي مثلاً اسماً علماً، وضميراً، وقد يأتي مفرداً و مركباً، كما يأتي اسم إشارة، وقد يقع موصوفاً، وغيرها من الخصائص التي يتميز بها كل تلك السمات قد تثرى الدرس التداولي من جانبي التنظير والتطبيق، فينتج النص على مجموعة من التأويلات، فالفاعل مثلاً كما تذكر مصنفات النحويين "ما أسند الفعل إليه، أو شبهه وقدّم عليه من جهة قيامه به مثل ذلك "قام زيد"، و "زيد أبوه قائم"²⁵. فالفاعل إذاً هو الذي يقوم بالحدث حتى تتحقق العلاقة الإسنادية، ويتضح الإعراب في التركيب اللغوي فيكون فيه الفاعل اسماً من مبدأ الإعراب هو الإبانة عن المعاني بالألفاظ،²⁶ حيث يجعله النحويون عمدة في الكلام²⁷، فهو أي الإعراب عبارة عن إحالة لتلك العلاقة بينه و بين الفعل والمفعول²⁸، و تفرّد الفاعل بالرفع إنما هو تمييز للمعاني النحوية كالأسماء المنصوبة والمجرورة، كما يعد الحدث الفعلي في الجملة النحوية عبارة عن أحد الطرفين الذي تقوم عليه العلاقة الإسنادية، ويتم إنشاؤها بمجرد وقوع الفعل بغض النظر عن وقوعه بالسلب أو الإيجاب²⁹، فهو كما تروي كتب النحو "لا يغني واحد عن الآخر، و لا يجد المتكلم منه بدا"³⁰.

ومما سبق يمكن القول : أن من خصائص الفاعل المعنوية كوظيفته الإسناد وقرائنه التركيبية، والإعرابية تؤدي كلها المعنى النحوي للفاعلية³¹، أما عن توظيف الفاعل و استعماله أثناء الأداء الكلامي، و الإنجاز الفعلي للغة فإنه يضم خصائص استعمالية يشير إليها المتخصصون بالأبعاد التداولية التي قد أشار إليها البلاغيون و النحاة في مصنفاتهم النحوية حيث ربطوا كل ذلك بما يعرف عندهم بالفصاحة حين تعرّض ابن جني معرفاً النحو قائلاً : " ليلحق من ليس من أهل العربية بالفصاحة"، ففي إذا محور الدرس التداولي لتحقيق مبدأ القصدية من الكلام لكي نلمس تلك السمات علينا تفعيل الوظيفة النحوية، و الاستعمالية للفاعل كإجراء تطبيقي، فالفاعل الدلالي هو الذي يدل على الفاعل وهو ما عدّه الباحثون عنصراً توسيعياً يمثله الاسم الظاهر الذي يلحق الجملة بعنصرها الفعل والضمير (الفاعل) سواء أكان من أحرف المضارعة أم مما يلحق الماضي فالاسم المرفوع وظيفته النحوية أنه عنصر توسيعي يصف الفاعل المضمر ويؤكدده، فمعناه يقرب من الضمير المنفصل المسمى عند النحاة بضمير الشأن"³².

9. الفاعل من رؤية التداوليين:

أجمع النحاة في مصنفاتهم على أن الفاعل علامته الرفع مميّزين بينه و بين المفعول به فقد قالوا: إن الفاعل واحد، و المفعول يعبر على الكثرة³³، من هنا فالفاعل أقل استعمالاً من المفعول فاخترنا الرفع للقليل كما اختاروا النصب للكثرة فالخفة والثقل لا يميزان إلا أثناء الاستعمال³⁴، من هنا فالفاعل حقه الرفع لأنه أقوى من المفعول فهو الذي يقوم بالفعل لذلك أعطي أقوى الحركات، كما أن الفاعل عمدة في الكلام تتحقق الفائدة به وبالفعل بينما المفعول فضلة، و أيضا الفاعل والفعل هما الركنان الأساس الذي تقوم عليه الجملة الفعلية في التركيب النحوي فعندما نتحدث عن الفاعل لا يمكن الاستغناء عن الفعل، فهما يمثلان المركب الفعلي أو علاقة الإسناد معنوية، فما هي السمة التداولية لهذه العلاقة .

إن الإسناد في التراث اللغوي عبارة عن علاقة معنوية مجردة بين كلمتين تسمى في العرف النحوي المسند و المسند إليه، فهو مفهوم نحوي يختزل الدلالة النحوية التي لها علاقة بالنشاط اللغوي فهذه العلاقة الإسنادية إنما هي مقولات مبثوثة في جميع اللغات البشرية لما لها من استجابة لمختلف الدلالات في الفكر الإنساني³⁵ ولقد أدرك النحاة الأوائل طبيعة تلك العلاقة المعنوية، و الفروق بين نمط الجملة الفعلية، والاستعمال الفعلي أثناء النشاط التخاطبي³⁶، فالمعنى أو المفهوم يوسم بالبنية العميقة، أما البنية السطحية فهي كل الإنجازات الكلامية أثناء التبليغ، أي فهو محور المقاربة التداولية المعاصرة حيث وضع التداوليون فروقا بين مستويين من اللغة حين فرقوا بين مصطلحي " اللسان- الخطاب" تلك الفروقات التي وضعها العالم اللغوي السويسري دي سوسير بين مصطلحي اللسان و الكلام في دراسته الوصفية³⁷، و تذكر وهيبه بوشليق البعد التداولي للفاعل في دراستها للمسند إليه معرفة الإسناد من منظور غاردنر الذي يقول: "الإسناد يقوم على قول شيء ما عن شيء ما، فإننا يمكن القول: "أن المسند إليه هو الشيء الذي تقول عنه شيء ما، وبعبارة أبسط فإن المسند إليه هو الشيء الذي نتكلم في شأنه والمسند هو الشيء الذي نقوله في شأنه"³⁸. وإذا كان الوصفيون ينظرون للغة على أنها نظام من العلامات تؤدي غرض التواصل، فإن التداوليين ينظرون إلى اللغة على أنها بناء للعالم و تأثير فيه³⁹.

نستنتج مما سبق أن الفاعل في نظر التداوليين أبعد من أن يقصد به العنصر النحوي الذي يصدر الفعل أو الذي يقوم به لأننا أثناء إنتاج الخطاب نجد أنفسنا أمام فاعل حقيقي، وهو "المتكلم" أو "المعرب المنشئ لعلاقة الإسناد، وأفعالها الكلامية المتنوعة"⁴⁰ أي إن الفعل في التراكيب النحوية عبارة عن آلة المتكلم، وأن الفاعل أو المسند إليه هو محرك تلك الآلة ، ففي قولك:

أ- راجعتُ الدرسَ

ب- لم أراجع الدرسَ

ج- هل راجعتَ الدرسَ

د- راجعِ الدرسَ

فالحدث في مختلف التراكيب هو العامل في رفع الفاعل، و طبيعة الرفع فرضته الفطرة والسليقة اللغوية سواء قام بالفعل أو لم يقم، بمعنى سواء صدر منه الحكم أم لم يصدر، وقد يحمل الفاعل في منظور سيرل وظيفة الإحالة، ويتضح ذلك من خلال هذه الأمثلة:

يُبَدَّرُ الولدُ كثيرًا-

هل يُبَدَّرُ الولدُ كثيرًا؟

- الولدُ بَدَّرَ كثيرًا-

عسى أن يُبَدَّرَ الولدُ كثيرًا،

ففي الأمثلة السابقة حين ينجز المتكلم واحدا من هذه الأحداث، فإنه في الحقيقة قد قام بالعديد من الأعمال الأخرى التي تشترك مع الفعل "بَدَّرَ" فالجملة تحمل إحالة واحدة، وهو جزء من عمل لغوي يختلف في كل عبارة أما نوع العمل فيسمى عند التداوليين بالعمل القضوي ، وأي إنجاز مضمن في القول فهو عبارة عن إنجاز فعلي لعمل قضوي، و عمل قولي، أما بخصوص التشكيل النحوي الذي يأتي عليه العمل القضوي فهو عبارة عن أجزاء من الجملة النحوية منها أسماء الأعلام، والضمائر، والموصولات، والمركبات الاسمية الأخرى من منظور اللغوي "سيرل".

10. ما يمكن استنتاجه:

أولا :- يشكل الفعل و الفاعل في الجملة النحوية عمدة الكلام، و هو مبني على مظاهر الإسناد.

ثانيا :- الفاعل عنصر مهم في العملية التخاطبية، يؤدي وظيفة الإخبار عن القائم بالحدث.

ثالثا :- وظيفة الإحالة لها صور، و أشكال في العربية كالعلمية، و المركب الوصفي، و التابعية.

رابعا :- الفاعل في الحقيقة إنما هو أداة يقوم المتكلم باختياره، أما الأداء الفعلي فينجزه الفاعل الحقيقي أثناء عملية التكلم ،

و ما يمكن إضافته في هذا المقام هو أن الفاعل ووضعية الإحالية تعدّ من مضامين المقاربة التداولية التي أشار إليها سيرل في نظرية أفعال الكلام، حيث يرى أن العنصر المحيل هو جزء لا يتجزأ من المحتوى القضوي، وحتى تؤدي الإحالة وظيفتها لا بد أن يتحقق فيها التعيين على "أن يكون السامع قادرا على تعيين الشيء انطلاقا من إنجاز المتكلم للعبارة، مبعدا الشك بخصوص الشيء المتحدث، على وجه الدقة"⁴¹. أما عن قيمة الإحالة

الدلالية فهي تربط اللغة بالعالم الخارجي. كيف لا؟ وهي مدار مقاصد المتكلمين، وبيان مواقفهم اتجاه العالم الخارجي.

خامساً: يجمع التداوليون على أن المقولات النحوية هي في حقيقة الأمر عوض عن صور الإحالة التي يجمعونها فيما يلي أسماء الإشارة، وأسماء الموصول، و الضمائر، وأسماء الأعلام، بمعنى أن المقولات كفيلة بربط العناصر بالمرجع الذي تحيل إليه. و من أمثلته إحالة الفاعل المطلق، و المقيّد، و الفاعل العام و الخاص نحو قولك:

أ- قام الطالب بتفسير المسألة .

ب- قام الطالب محمد بتفسير المسألة

ج- حضر الدرس كل الحضور.

د- لم يحضر الدرس إلا المدير.

من خلال كل ما سبق يتضح للقارئ القيمة التي أولاها الدرس النحوي في التراث العربي للسامع من خلال جملة من الشواهد كمفهوم الكلام، وأقسامه و أنواع الأساليب و غيرها حيث يراعي فيه النحاة السامع المعني بالخطاب، و هذه هي الفلسفة، و المقصد، و المشروع الذي يقوم عليه البعد التداولي في إشارة، و هو المنحى الجمالي الذي أشار إليه ابن فارس حين قال: "... أما واضح الكلام فالذي يفهمه كل سامع عرف ظاهر كلام العرب"⁴²

11. خاتمة :

إن الفاعل في العربية ظاهرة نحوية تركيبية متنوعة ترتبط ارتباطاً وثيقاً بالسياق، وهذا يجعل منه موضوعاً ثرياً لإعادة توصيفه من منظور تداولي ابتداءً من علامته الإعرابية الخاضعة لشروط الاستعمال اللغوي النابع من فصاحة العربية، وهو مستوى لا يتحدد إلا أثناء الاستعمال مع ما للعلاقة الإسنادية من أثر، حيث تختزل كل أبنية الإنجاز اللغوي، وتخرج الفعل بالقوة لتتولد المقاصد، وتتضح التأويلات. فالمسند إليه من هذا المنظور هو جزء رئيس، و مهم من المحتوى القضوي للفعل الكلامي، فهو يتسم بسمات إحالية تخضع لشروط التداولية كضرورة تعيين المتحدث عنه، أو عدم تعيينه حسب ظروف المقام من مبدأ أن العربية غنية بالصيغ التي يأتي عليها الفاعل ليؤدي وظائفه الإحالية.

الهوامش :

¹ شبيخة حفناوي - التداولية مفاهيمها و قضاياها ، ط1، البدر الساطع للطباعة، الجزائر، 2002 ، ص5،:خليفة بوجادي، في اللسانيات التداولية ، مع محاولة تأصيلية في الدرس العربي القديم، بيت الحكمة، الجزائر، ط1، 2009 ، ص47.

² حمو الحاج ذهيبية، التداوليات وتحليل الخطاب، دار كنوز المعرفة، المملكة الأردنية، ط1، 2013، ص154، و التداولية مفاهيمها و قضاياها، المرجع السابق، ص70.

³ محمد بولخطوط أصول التداولية في التراث العربي و الغربي ، مقال مجلة كلية الآداب و اللغات، جامعة جيجل 2022، ص12.

- 4- ابن جني، الخصائص، 1/314. ، عمار لعويجي علاقة البلاغة بالتداولية،: مجلة علوم اللغة العربية وآدابها، مجلة ، كلية الآداب واللغات، جامعة حمة لخضر، الوادي، الجزائر، مج، 09، ع، 02 25 جوان 2017م، ص248
- 5- ابن منظور. لسان العرب ، مادة بلغ ط1، دار صادر ، د.ت. ، 8/419-420.
- 6- المعجم الوسيط، مكتبة الشروق الدولية، القاهرة، مصر، ط 4 ، 2005م، مادة "بَلَّغ".
- 7- أبو هلال العسكري كتاب الصناعتين، تح: علي محمد البجاوي، ومحمد أبو الفضل، المكتبة العصرية، بيروت، لبنان، دط، 2006م، ص6.
- 8- أحمد مصطفى المراغي، علوم البلاغة- البيان والمعاني والبدیع، : دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط 3، 1414 هـ/ 1993م، ص 35.
- 9- الأزهر الزناد، دروس البلاغة العربية- نحو رؤية جديدة، -، المركز الثقافي العربي للنشر والتوزيع، بيروت، لبنان، ص105.
- 10- السيد أحمد الهاشمي، جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبدیع، تح: يوسف الصميلي، المكتبة العصرية، بيروت، لبنان، دط، د.ت، ص 43.
- 11- علي الجازم ومصطفى الأمين: البلاغة الواضحة(البيان، المعاني، البديع)، دار المعارف، دب، 1999م، ص140.
- 11- خليفة بوجادي، في اللسانيات التداولية مع محاولة تأصيلية في الدرس العربي القديم، بيت الحكمة للنشر والتوزيع، الجزائر، ط 2 ، 2002، ص55
- 12- نبيلة بوقرة ، انجازية الفعل الكلامي في كتاب "الأذكياء" لابن الجوزي- مقارنة تداولية، مجلة العلوم الاجتماعية والإنسانية، جامعة باتنة ص2018 ، ديسمبر39، ع19، مج01، ص121.
- 13- سيويوه، الكتاب، تح، عبد السلام هارون، مكتبة الخانجي، ط1، 1988، 23/3.
- 14- يوسف سليمان. النحو العربي بين نحو الجملة و نحو النص، مقال من كتاب سيويوه، المجلة الأردنية في اللغة العربية ، عدد2012، 1، مجلد 7، ص185
- 15- زرال صلاح الدين، الظاهرة الدلالية عند علماء العربية القدامى حتى نهاية القرن الرابع، - ط1، منشورات دار الاختلاف، الجزائر، 2008، ص436
- 16- أحمد المتوكل، الوظيفة بين الكلية و النمطية، - ط1، مدار الأمن، الرباط، 2003، ص97..
- 17- دومينيك مونفونو ، المصطلحات المفاتيح لتحليل الخطاب ، تر: محمد يحياتن، الدار العربية للعلوم ناشرون، لبنان، ط 2008 م، ص 7.
- 18- مسعود صحراوي ، التداولية عند علماء العرب- دراسة تداولية لظاهرة الأفعال الكلامية في التراث اللساني العربي، : دار التنوير للنشر والتوزيع، حسين داي، الجزائر، ط 1، دت، ص35.
- 19- لخداري سعد ، الأنساق البلاغية القديمة وموقعها من حقلي السيميائية والخطاب، - مجلة الممارسات اللغوية، مخبر الممارسات اللغوية في الجزائر، جامعة مولود معمري، تيزي وزو، الجزائر، ع 19، ص40، -، و ابن الأثير، المثل السائر، تح، محمد محي الدين عبد الحميد، ط3، مكتبة بيروت، 1، 1990/37.
- 20- ابن الأثير، المثل السائر، مرجع سابق، 1/37.
- 21- ابن فارس، الصحاحي في فقه اللغة، نقلا عن جميل عبد المجيد، البلاغة و الاتصال، ط1، دار غرب، القاهرة، 2000، ص47.
- 22- ابن حني، الخصائص، 2/1، و خليفة بوجادي ، في اللسانيات التداولية، ط1، مكتبة دار الحكمة، 2005، ص225،
- 23- عبد القاهر. دلائل الإعجاز، ، تحقيق: محمد التناجي، ط1، بيروت: دار الكتاب العربي، 1995، ص504
- 24- رضي الدين الإستراباذي: ، شرح الرضي لكافية تح: حسن بن محمد بن إبراهيم الحفظي، سلسلة نشر الرسائل الجامعية ط 1، هـ 1993-م، جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية 1/201.
- 23- ابن الحاجب، الكافية في النحو، تح، صالح عبد العظيم ، ط1، مكتبة الآداب ، القاهرة، 1984، 1/213.
- 25- المنصف عاشور ، ظاهرة الاسم في التفكير النحوي،: بحث في مقولة الاسم بين التمام والنقصان، منشورات كلية الآداب والفنون والإنسانيات منوبة، الشركة التونسية للنشر والتوزيع، وتنمية فنون الرسم، تونس، ط 2015، ص 321
- 26- الرضي ، شرح الكافية، مرجع سابق، 1/202-204،
- 27- ظاهرة الاسم في التفكير النحوي، بحث في مقولة الاسم بين التمام والنقصان، منشورات كلية الآداب والفنون والإنسانيات منوبة، الشركة التونسية للنشر والتوزيع، وتنمية فنون الرسم، تونس، ط 2015، ص324..
- 28- و هيبه بوشليق، الفاعل بين السمات النحوية والتداولية في اللغة العربية، ، مقال مجلة العمدة ، المجلد6، العدد2022، 2، ص163.

29- الكتاب، 48/1.

30- تمام حسان، اللغة العربية معناها ومبناها: دار الثقافة، الدار البيضاء، المغرب، ط 3، 1994، ص 18.

31- أحمد شلتاغ، الفاعل النحوي، و الفاعل القانوني، - م سالم مقال، مجلة الإمام كاظم،، العراق، ص 234.

32- أبو الحسن الوراق، علل النحو، -: ت: محمود نصار، دار الكتب العلمية، بيروت-لبنان، ط، 3/2013، ص: 376، نقلا عن الفاعل بين السمات النحوية، ص 164.

33- وهيبة بوشليق، الفاعل بين السمات النحوية، مرجع سابق، ص 164.

34- خالد ميلاد، الإنشاء في العربية بين التركيب والدلالة، دراسة نحوية تداولية، جامعة منوبة، المؤسسة العربية للتوزيع، تونس، ط 1421، 1هـ- 2001م، ص: 51، نقلا عن وهيبة بوشليق، عن الفاعل بين السمات النحوية، ص 168.

35- ابن جني، الخصائص، 11/1.

36- جاك موشر، وأن ريبول، القاموس الموسوعي للتداولية، - تر: مجموعة من الباحثين، دار سينما، المركز الوطني للترجمة، تونس، ط 2، 2010، ص 51.

37- جاك موشر، القاموس الموسوعي، السابق، ص 51، نقلا عن وهيبة بوشليق، ص 165.

38- العياشي-أدراوي، الاستلزام الحوارية في التداول اللساني، من الوعي بالخصوصيات النوعية الظاهرة إلى وضع القوانين الضابطة لها، - منشورات الاختلاف، الجزائر، ط 1، 2011، ص: 73، نقلا عن، وهيبة بوشليق، الفاعل بين السمات النحوية و التداولية، ص 166.

39- وهيبة بوشليق، الفاعل بين السمات النحوية، و الدلالية، مرجع سابق، ص 167.

40- وهيبة بوشليق، السابق، ص 168.

41- ميلاد خالد، الإنشاء في العربية بين التركيب والدلالة، دراسة نحوية تداولية، مرجع -، سابق، ص 55، و جون سيرل، الأعمال اللغوية، - ص: 129 وما بعدها. و أحمد المتوكل، الخطاب وخصائص اللغة العربية:، ص 150.

42- ابن فارس، الصحاحي في فقه اللغة، و سنن العرب في كلامها، تحقيق، مصطفى الشويبي، دار الطباعة للنشر، لبنان، 1963، ص 74.

المصادر والمراجع

1- ابن الأثير، المثل السائر، تح، محمد معي الدين عبد الحميد، ط 3، مكتبة بيروت، 1990،

2- أدراوي، العياشي، الاستلزام الحوارية في التداول اللساني، من الوعي بالخصوصيات النوعية الظاهرة إلى وضع القوانين الضابطة لها، منشورات الاختلاف، الجزائر، ط 1، 2011، :

3- الإستراباذي- رضي الدين: - شرح رضي لكافية ابن الحاجب، تح: حسن بن محمد بن إبراهيم الحفظي، سلسلة نشر الرسائل الجامعية ط 1هـ- 1993م، جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية.

4- الزناد الأزهر، دروس البلاغة العربية- نحو رؤية جديدة، -، المركز الثقافي العربي للنشر والتوزيع، بيروت، لبنان.

5- العسكري أبو هلال، كتاب الصناعتين،: تح: علي محم-د البجاوي، ومحمد أبو الفضل، المكتبة العصرية، بيروت، لبنان، دط، 2006م

6- المتوكل أحمد، الوظيفة بين الكلية و النمطية، - ط 1، دار الأمان، الرباط، 2003.

7- المعجم الوسيط، مكتبة الشروق الدولية، القاهرة، مصر، ط 4، 2005م، مادة "بَلَّغ".

8- المنصف عاشور، ظاهرة الاسم في التفكير النحوي،: بحث في مقولة الاسم بين التمام والنقصان، منشورات كلية الآداب والفنون والإنسانيات منوبة، الشركة التونسية للنشر والتوزيع، وتنمية فنون الرسم، تونس، ط 2015.

9- الوراق أبو الحسن علل النحو، -: ت: محمود نصار، دار الكتب العلمية، بيروت-لبنان، ط 2013.

10- بوجادي خليفة،، في اللسانيات التداولية، مع محاولة تأصيلية في الدرس العربي القديم، بيت الحكمة، الجزائر، ط 1، 2009.

- 11-بوشليق و هببة، الفاعل بين السمات النحوية والتداولية في اللغة العربية، ، مقال مجلة العمدة المجلد6، العدد2022
- 12-بوقرة نبيلة انجازية الفعل الكلامي في كتاب "الأذكياء" لابن الجوزي- مقارنة تداولية- مجلة العلوم الاجتماعية والإنسانية، جامعة باتنة، ص125، ديسمبر39، ع19، مج01 2018.
- 13-بولخوط محمد، أصول التداولية في التراث العربي والغربي، مقال مجلة كلية الآداب واللغات، جامعة جيجل 2022.
- 14- ابن جني، الخصائص، تحقيق: محمد علي النجار. ط1. بيروت: عالم الكتب 2015
- 15-جون سيرل الأعمال اللغوية بحث في فلسفة اللغة، ترجمة أميرة زعيم المركز الوطني للترجمة، تونس ط1، 2015- ص129 :
- 16-حسان تمام، اللغة العربية معناها ومبناها:: دار الثقافة، الدار البيضاء، المغرب، ط 3 1994.
- 17-حفناوي شيخة، التداولية مفاهيمها وقضاياها ، ط1، البدر الساطع للطباعة، الجزائر، 2002 ص5،
- 18-حمو الحاج ذهبية التداوليات وتحليل الخطاب، دار كنوز المعرفة، المملكة الأردنية، ط1، 2013.
- 19-زرال صلاح الدين، الظاهرة الدلالية عند علماء العربية القدامى حتى نهاية القرن الرابع، - ط1، منشورات دار الاختلاف، الجزائر، 2008.
- 20-سليمان يوسف، النحو العربي بين نحو الجملة و نحو النص مقال من كتاب سيوبه، المجلة الأردنية في اللغة العربية، عدد 1، 2012
- 21-سيوبه، الكتاب،: تج: إميل بديع يعقوب، دار الكتب العلمية، بيروت، ط 2، 2009
- 22-شلتاغ محمد سالم، الفاعل النحوي، و الفاعل القانوني،- مقال، مجلة الإمام كاظم، العراق،
- 23-صحراوي مسعود، التداولية عند علماء العرب- دراسة تداولية لظاهرة الأفعال الكلامية في التراث اللساني العربي،: دار التنوير للنشر والتوزيع، حسين داي، الجزائر، ط 1، 2010، الجزائر.
- 24-عبد القاهر الجرجاني، دلائل الإعجاز، تحقيق: محمد التناجي، ط1. بيروت: دار الكتاب العربي، 1995..
- 25-علي الجازم ومصطفى الأمين، البلاغة الواضحة (البيان، المعاني، البديع)، دار المعارف، دب، 1999م.
- 26-ابن فارس، الصحاحي في فقه اللغة، و سنن العرب في كلامها، تحقيق، مصطفى الشويبي، دار الطباعة للنشر، لبنان، 1963.
- 27-لخداري سعد، الأنساق البلاغية القديمة وموقعها من حقل السيمياء والخطاب، - مجلة الممارسات اللغوية، مخبر الممارسات اللغوية في الجزائر، جامعة مولود معمري، تيزي وزو، الجزائر، ع 19،
- 28-لعويجي عمار ، علاقة البلاغة بالتداولية.: مجلة علوم اللغة العربية وأدائها، مجلة ، كلية الآداب واللغات، جامعة حمة لخضر، الوادي، الجزائر، مج 09، ع 02 25 جوان 2017م.
- 29-لهاشي أحمد، جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبديع، السيد تج: يوسف الصميلي، المكتبة العصرية، بيروت، لبنان، دط، دت.
- 30-مصطفى المراغي، علوم البلاغة-البيان والمعاني والبديع، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط 3، 1414 هـ/ 1993م
- 31- موشلر وأن ريبول، القاموس الموسوعي للتداولية،-جاك تر: مجموعة من الباحثين، دار سينا، المركز الوطني للترجمة، تونس، ط 2، 2010.
- 32-مونغونو - دومينيك، المصطلحات المفاتيح لتحليل الخطاب ، تر: محمد يحياتن، الدار العربية للعلوم ناشرون، لبنان، ط1، 2008 م
- 33-ميلاد خالد، الإنشاء في العربية بين التركيب والدلالة، دراسة نحوية تداولية،:جامعة منوبة، المؤسسة العربية للتوزيع، تونس، ط1، 1421 هـ- 2001م.